

單位Unidade: 澳門幣MOP

統一預算編號 Código contas orçamento uniformizadas	帳目編號 Código da conta	費用項目 Designação de gastos	金額 Montante
	68	財務支出及損耗 Custos e perdas financeiras	764,000.00
25-00		人事費用 Gastos com o pessoal	208,000.00
25-10		其他人事費用 Outros gastos com o pessoal	208,000.00
	64	人事費用 Custos com o pessoal	208,000.00
26-00		第三者供應之物品及提供之服務 Fornecimentos de terceiros	250,000.00
26-10		雜項支出 Encargos diversos	250,000.00
	69	非常支出及損耗 Custos e perdas extraordinários	250,000.00
29-00		其他費用及損失 Outros gastos e perdas	20,000.00
29-02		會費及捐贈 Quotas para associações e doações	20,000.00
	65	其他經營成本 Outros custos operacionais	20,000.00
		總費用 Total dos gastos	9,296,000.00

二零一六年七月二十八日於澳門——郵政局行政委員會——劉惠明，梁祝艷，陳念慈，溫美蓮，鄭秋明，Sylvia Isabel Jacques

Macau, aos 28 de Julho de 2016. — O Conselho de Administração. — Lau Wai Meng, Rosa Leong, Chan Nim Chi, Van Mei Lin, Chiang Chao Meng, Sylvia Isabel Jacques.

行政法務司司長辦公室

第 13/2016 號行政法務司司長批示

行政法務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選和晉級培訓》第九條第四款的規定，作出本批示。

一、核准附於本批示並作為其組成部分的《報考平台規章》。

GABINETE DA SECRETÁRIA PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA

Despacho da Secretária para a Administração e Justiça n.º 13/2016

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 4 do artigo 9.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), a Secretária para a Administração e Justiça manda:

1. É aprovado o Regulamento da plataforma de apresentação de candidaturas aos concursos, anexo ao presente despacho e do qual faz parte integrante.

二、本批示自公佈翌日起生效。

二零一六年九月二十九日

行政法務司司長 陳海帆

2. O presente despacho entra em vigor no dia seguinte ao da sua publicação.

29 de Setembro de 2016.

A Secretária para a Administração e Justiça, *Chan Hoi Fan*.

報考平台規章

第一條 標的

本規章訂定統一管理開考電子報考服務平台（下稱“平台”）登入和使用的方式及一般條件。

第二條 平台

平台必須具備下列功能和資訊：

- （一）電子方式報考，包括讓投考人提交申請表、履歷表及第14/2016號行政法規所規定之文件的副本；
- （二）收到以電子方式提交的法律要求的文件後，自動發出電子報考證明；
- （三）確保投考申請的電子表格和文件所載內容的真確和完整，並與用戶所提交的一致；
- （四）確保資訊不被無權限者查閱；
- （五）可將電子文件儲存於只有用戶能查閱的區域，方便未來報考；
- （六）澳門特別行政區公共部門人員招聘和甄選資訊。

第三條 帳戶開立申請

一、帳戶開立申請應載明申請人的下列資料：

- （一）姓名；
- （二）出生日期；
- （三）性別；

Regulamento da plataforma de apresentação de candidaturas aos concursos

Artigo 1.º

Objecto

O presente regulamento estabelece as formas e as condições gerais de acesso e de utilização da plataforma de serviço electrónico de apresentação de candidaturas aos concursos de gestão uniformizada, doravante designada por plataforma.

Artigo 2.º

Plataforma

A plataforma deve disponibilizar as seguintes funcionalidades e informações:

- 1) Possibilidade de apresentação electrónica de candidatura a concurso, permitindo a apresentação, pelo candidato, do requerimento, da nota curricular e das cópias de documentos previstos no Regulamento Administrativo n.º 14/2016;
- 2) Emissão automática de comprovativo electrónico da apresentação da candidatura, após submissão electrónica dos elementos legalmente exigidos;
- 3) Assegurar a autenticidade e integridade da informação constante de formulários e documentos electrónicos que constituem a candidatura, nos precisos termos em que a mesma foi submetida pelo utilizador;
- 4) Assegurar a informação não acedida pela pessoa não competente;
- 5) Possibilidade de proceder ao armazenamento de documentos electrónicos na área de acesso exclusivo do utilizador, para eventual submissão em candidaturas futuras;
- 6) Informações sobre processos de recrutamento e selecção de pessoal dos serviços públicos da Região Administrativa Especial de Macau, doravante designada por RAEM.

Artigo 3.º

Pedido de abertura de conta

1. O pedido de abertura de conta deve conter os seguintes elementos do requerente:

- 1) O nome;
- 2) A data de nascimento;
- 3) O sexo;

(四) 澳門特別行政區居民身份證編號、本次發出日期及有效日期；

(五) 與帳戶關聯的澳門流動電話號碼。

二、申請人親自或透過行政公職局指定的自助服務機向行政公職局作出申請。

三、申請人的身份驗證透過下列途徑為之：

(一) 若親臨行政公職局申請，透過申請表上的簽名確認；

(二) 若透過自助服務機申請，透過指紋比對確認。

四、倘對第一款所指資料的真確性存疑，行政公職局應採取證明其真確性所需的必要措施，並可要求申請人提交補充證明。

第四條 帳戶密碼

一、核實開立帳戶申請所載的資料後，若不存在不批准的理由，在申請人簽署第14/2016號行政法規第九條第二款所指的協議後，行政公職局將發出帳戶啟動密碼。

二、申請人在收到上款所指的啟動密碼後，於行政公職局指定的網址啟動帳戶，自行設定帳戶名稱及登入密碼。

三、為執行特定操作所需，行政公職局將發出一時性密碼。

四、行政公職局應告知各密碼的目的、使用時須採取的安全預防措施，以及使用登入密碼和一時性密碼所引致的效力。

五、申請人自接收帳戶啟動密碼之日起計一百八十日內沒有啟動帳戶，則帳戶啟動密碼失效。

第五條 登入平台

登入平台須進行以下步驟：

(一) 線上輸入帳戶名稱；

(二) 線上輸入登入密碼。

第六條 使用

一、透過輸入登入密碼在平台上進行的行為，視為由用戶作出的行為。

4) O número, a data da última emissão e a data de validade do Bilhete de Identidade de Residente da RAEM;

5) O número de telemóvel de Macau a associar à conta.

2. O requerente apresenta pessoalmente o pedido na Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, doravante designada por SAFP, ou através do quiosque de serviços de auto-atendimento especificado pelo SAFP.

3. A confirmação da identidade do requerente é feita com os meios disponíveis, designadamente:

1) No caso de atendimento no SAFP, pela assinatura no formulário do pedido;

2) No caso de auto-atendimento no quiosque, pela comparação da impressão digital.

4. Havendo dúvidas sobre a exactidão dos elementos previstos no n.º 1, o SAFP deve praticar as diligências necessárias à comprovação e pode exigir a produção de prova complementar.

Artigo 4.º

Senha da conta

1. Após verificação dos dados constantes do pedido de abertura de conta, não havendo motivo para o respectivo indeferimento e depois de o requerente ter assinado a convenção prevista no n.º 2 do artigo 9.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, o SAFP emite a senha de activação da conta.

2. O requerente, após ter recebido a senha de activação referida no número anterior, activa a conta no *website* especificado pelo SAFP e cria o próprio nome da conta e a senha de acesso.

3. Para executar determinadas operações na plataforma, o SAFP pode emitir senha de uso único.

4. O SAFP deve informar sobre a finalidade de cada senha, precauções de segurança a ter na sua utilização e os efeitos associados à utilização da senha de acesso e da senha de uso único.

5. A senha de activação da conta caduca, se o requerente não activou a sua conta no prazo de 180 dias a contar da data da respectiva entrega.

Artigo 5.º

Acesso à plataforma

Para aceder à plataforma, deve proceder às seguintes etapas:

1) Digitar *online* o nome da conta;

2) Digitar *online* a sua senha de acesso.

Artigo 6.º

Utilização

1. Os actos praticados na plataforma com a introdução da senha de acesso são considerados feitos pelo utilizador.

二、當欲使用某些特定功能，用戶需要輸入一次性密碼。

三、用戶應對登入密碼和一次性密碼嚴格保密。

第七條

暫停使用帳戶

當發現平台被濫用或不當使用，或懷疑有他人知悉登入密碼或連續數次輸入登入密碼失敗時，行政公職局暫停帳戶的使用。

第八條

關閉帳戶

一、用戶可隨時親身向行政公職局作出聲明以關閉其帳戶。

二、在用戶連續四十八個月沒有使用帳戶的情況下，無需用戶申請或同意，行政公職局應關閉帳戶。

第九條

刪除個人資料

行政公職局在下列任一情況下，刪除載有第三條第一款所指資料的檔案，而無需資料當事人要求：

(一) 在第四條第五款規定的情況下，自帳戶啟動密碼失效之日起計五日內；

(二) 在上條第一款和第二款規定的情況下，自關閉帳戶之日起計五日內。

2. De cada vez que pretenda utilizar algumas funcionalidades específicas, o utilizador precisa de introduzir a senha de uso único.

3. O utilizador deve manter sob rigorosa confidencialidade a senha de acesso e a senha de uso único.

Artigo 7.º

Suspensão temporária da utilização da conta

O SAFP suspende temporariamente a utilização da conta, quando se verifique utilização abusiva ou inadequada da plataforma, ou suspeita de que há outra pessoa com conhecimento da senha de acesso ou no caso de ocorrerem várias tentativas sucessivas frustradas com a introdução da senha de acesso.

Artigo 8.º

Encerramento da conta

1. O utilizador pode, a todo o tempo, encerrar a sua conta, mediante declaração feita pessoalmente junto do SAFP.

2. O SAFP encerra a conta, sem necessidade de pedido ou consentimento do utilizador, que a não utiliza durante um período consecutivo de 48 meses.

Artigo 9.º

Eliminação dos dados pessoais

O SAFP elimina os ficheiros com os dados referidos no n.º 1 do artigo 3.º, sem necessidade de solicitação do titular dos dados, em qualquer das seguintes situações:

1) No caso previsto no n.º 5 do artigo 4.º, no prazo de cinco dias a contar da data da caducidade da senha de activação da conta;

2) Nos casos previstos nos n.ºs 1 e 2 do artigo anterior, no prazo de cinco dias a contar da data do encerramento da conta.



印務局
Imprensa Oficial

每份售價 \$92.00

PREÇO DESTE NÚMERO \$ 92,00